

## 471

## ROZPORZĄDZENIE RADY MINISTRÓW

z dnia 8 listopada 1950 r.

**zmieniające rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 28 października 1950 r. w sprawie określenia stosunku przeliczenia niektórych zobowiązań.**

Na podstawie art. 8 ust. 3 ustawy z dnia 28 października 1950 r. o zmianie systemu pieniężnego (Dz. U. R. P. Nr 50, poz. 459) zarządza się, co następuje:

§ 1. W rozporządzeniu Rady Ministrów z dnia 28 października 1950 r. w sprawie określenia stosunku przeliczenia niektórych zobowiązań (Dz. U. R. P. Nr 50, poz. 461) wprowadza się następujące zmiany:

1. w § 2 pkt 1 na końcu zdania wyrazy: „postanowien § 5“ zastępuje się wyrazami: „postanowien § 2a i § 5“;
2. w § 2 pkt 5 po wyrazach: „złoty dotychczasowy“ dodaje się wyrazy: „jak również funduszu A, o ile wniesione zostały przez rzemieślników, którzy w roku 1950 osiągają dochody z drugiej grupy źródeł przychodów (w rozumieniu przepisów o podatku dochodowym) albo też opłacają w tym roku podatek obrotowy i dochodowy w formie ryczałtu“;
3. w § 2 pkt 9 kropkę na końcu zastępuje się przecinkiem, po czym w tymże § 2 na końcu dodaje się nowy pkt 10 w brzmieniu:  
„10) zobowiązania Powszechnego Zakładu Ubezpieczeń Wzajemnych wynikające z ubezpieczeń majątkowych i osobowych również w sto-

sunku do osób fizycznych i prawnych, nie będących jednostkami gospodarki społecznej.“;

4. wprowadza się po § 2 nowy przepis § 2a w brzmieniu:

„§ 2a. Przeliczeniu według przepisu § 2 pkt 1 nie podlegają wzajemne zobowiązania krajowych i zobowiązania zagranicznych towarzystw ubezpieczeniowych i reasekuracyjnych z tytułu ubezpieczeń zawartych w złotych, a reasekurowanych za granicą.“;

5. w § 4 ust. 1 lit. d) kropkę na końcu zastępuje się przecinkiem, po czym w tymże § 4 ust. 1 dodaje się nowy punkt pod lit. e) w brzmieniu:

„e) bez względu na wysokość salda rachunki bankowe zagranicznych towarzystw ubezpieczeniowych i reasekuracyjnych wynikające z interesów reasekuracyjnych — w stosunku 100 złotych dotychczasowych równe 1 złotemu“.

§ 2. Wykonanie rozporządzenia porucza się Ministrowi Finansów.

§ 3. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia z mocą obowiązującą od dnia 30 października 1950 r.

Prezes Rady Ministrów: J. Cyrankiewicz

## 472

## ROZPORZĄDZENIE PREZESA RADY MINISTRÓW

z dnia 8 listopada 1950 r.

**w sprawie nadania ustroju miejskiego niektórym gminom w województwach: katowickim i warszawskim, gromadzie Hajnówka w województwie białostockim oraz zniesienia i zmiany granic niektórych miast i gmin w województwach katowickim i białostockim.**

Na podstawie art. 4 i art. 5 ust. 1 i 2 ustawy z dnia 4 lutego 1950 r. o dokonywaniu zmian podziału administracyjnego Państwa (Dz. U. R. P. Nr 6, poz. 48) zarządza się, co następuje:

§ 1. Nadaje się ustrój miejski gminom Tychy i Łaziska Górne w powiecie pszczyńskim, Kalety w powiecie lublinieckim, Knurów i Rydułtowy w powiecie rybnickim, województwie katowickim oraz Milanówek w powiecie grodzisko-mazowieckim, województwie warszawskim.

§ 2. W powiecie pszczyńskim, województwie katowickim znosi się gminy Paprocany i Wilkowyje, a obszar ich włącza się do nowoutworzonego miasta Tychy w tymże powiecie i województwie.

§ 3. W powiecie lublinieckim, województwie katowickim znosi się gminę Zieloną, a obszar jej włącza się do nowoutworzonego miasta Kalety w tymże powiecie i województwie.

§ 4. W powiecie rybnickim, województwie katowickim znosi się gminę Szczygłowice, a obszar jej włącza się do nowoutworzonego miasta Knurów w tymże powiecie i województwie.

§ 5. W powiecie rybnickim, województwie katowickim znosi się gminę Pietrkowice, a obszar jej włącza się do nowoutworzonego miasta Rydułtowy w tymże powiecie i województwie.

§ 6. Z gminy Krzyżkowice w powiecie rybnickim, województwie katowickim wyłącza się parcele nr nr

kat.: 98/73, 99/73, 74, 137/75, 139/75, 140/75, 76, 102/77, 79, 80, 93/81, 94/81, 96/81, 122/81, 132/81, 134/81, 135/81, 141/81, 142/81, 143/78, 144/77, 145/78, 146/77, 41, 148/40—150/40, 137/39, 171/38, 170/72, 184/72, 185/38, 183/72, 186/38, 105/72, 104/72, 107/72, 177/72, 178/72, 179/72—181/72, 108/72, 35 — 37, 143/34, 144/34, 24 — 31, 33, 90/80, 133/80, 138/39, 141/40, 139/39, 140/40, 166/22, 96/21, 94/22, 165/22, 211/89, 213/85, 197/80, 202/80, 203/79, 205/79, 207/72, 209/72, 97/21, 98/22 i włącza się je do nowoutworzonego miasta Rydułtowy w tymże powiecie i województwie.

§ 7. Z gminy Hajnówka w powiecie bielskim, województwie białostockim wyłącza się gromadę Hajnówka i nadaje się jej ustrój miejski.

§ 8. Na obszarze województwa białostockiego znosi się miasta:

1. Kleszczele w powiecie bielskim i z jego obszaru tworzy się gromadę Kleszczele, którą włącza się do gminy Kleszczele w tymże powiecie i województwie;
2. Dąbrowa Grodzieńska w powiecie sokólskim i z jego obszaru tworzy się gromady: Grabowo, Małyszówka, Osmołowszczyzna i Jesionówka, w których skład wchodzi miejscowości odpowiedniej nazwy, oraz gromadę Dąbrowa Grodzieńska, w której

skład wchodzi miejscowości Dąbrowa Grodzieńska, i Juryzdyka; nowoutworzone gromady włącza się do gminy Dąbrowa w tymże powiecie i województwie;

3. Krynki w powiecie sokólskim i z jego obszaru tworzy się gromadę Krynki, którą włącza się do gminy Krynki w tymże powiecie i województwie;
4. Suchowola w powiecie sokólskim i z jego obszaru tworzy się gromadę Suchowola, którą włącza się do gminy Suchowola w tymże powiecie i województwie;
5. Sokoły w powiecie wysoko-mazowieckim i z jego obszaru tworzy się gromadę Sokoły, którą włącza się do gminy Sokoły w tymże powiecie i województwie;
6. Tykocin w powiecie wysoko-mazowieckim i z jego obszaru tworzy się gromadę Tykocin, którą włącza się do gminy Stelmachowo w tymże powiecie i województwie.

§ 9. Nazwę gminy Stelmachowo w powiecie wysoko-mazowieckim, województwie białostockim zmienia się na Tykocin.

§ 10. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1951 r., a co do § 8 z dniem ogłoszenia.

Prezes Rady Ministrów: J. Cyrankiewicz

473

## ROZPORZĄDZENIE MINISTRA ZDROWIA

z dnia 18 października 1950 r.

### w sprawie obowiązku pracy techników i uprawnionych techników dentystycznych w zakładach społecznych służby zdrowia.

Na podstawie art. 27 ust. 2 ustawy z dnia 28 października 1948 r. o zakładach społecznych służby zdrowia i planowej gospodarce w służbie zdrowia (Dz. U. R. P. z 1948 r. Nr 55, poz. 434 i z 1950 r. Nr 36, poz. 327) zarządza się, co następuje:

§ 1. Artykuły powołane w niniejszym rozporządzeniu bez bliższego określenia oznaczają artykuły ustawy z dnia 28 października 1948 r. o zakładach społecznych służby zdrowia i planowej gospodarce w służbie zdrowia.

§ 2. Czas przewidzianej w art. 27 ust. 1 obowiązkowej pracy uprawnionych techników dentystycznych w zakładach społecznych służby zdrowia, w zakładach opieki społecznej i wychowawczych oraz w lecznictwie pracowniczym ustala się w wymiarze 36 godzin tygodniowo.

§ 3. Od obowiązku pracy przewidzianego w art. 27 ust. 1 wolni są uprawnieni technicy dentystyczni niezdolni do wykonywania zawodu wskutek trwałej choroby lub ułomności cielesnej, stwierdzonych świadectwem lekarza urzędowego.

§ 4. Prezydium wojewódzkiej rady narodowej może ustalić czas pracy uprawnionego technika dentystycznego w wymiarze niższym niż określony w § 2 ze względu na przekroczenie 60 lat życia — jeśli chodzi o mężczyzn, a 55 lat życia, jeśli chodzi o kobiety, bądź ze względu na stan zdrowia stwierdzony świadectwem lekarza urzędowego.

§ 5. Na poczet pracy obowiązkowej uprawnionego technika dentystycznego przewidzianej w art. 27 ust. 1 zalicza się pracę uprawnionego technika dentystycznego zatrudnionego w służbie zdrowia przez władze, urzędy lub instytucje prawa publicznego, jak również w charakterze uprawnionego technika dentystycznego w służbie kolejowej.

§ 6. Uprawniony technik dentystyczny zatrudniony w niepełnym wymiarze godzin może być powołany do innego zakładu, jedynie w takim wymiarze, aby łączna liczba godzin zatrudnienia odpowiadała normom ustalonym w § 2 lub na podstawie § 4.

§ 7. Uprawnionych techników dentystycznych wykonywających zawód, a nie zatrudnionych w zakładach wymienionych w § 2 lub zatrudnionych w niepełnym wymiarze godzin, prezydium wojewódzkiej rady narodowej powołuje do pracy w jednym z zakładów, położonych w miejscu ich zamieszkania bądź wykonywania zawodu biorąc pod uwagę ich kwalifikacje zawodowe, miejsce zatrudnienia i miejsce zamieszkania.

§ 8. Dla techników dentystycznych czas pracy obowiązkowej w zakładach wymienionych w § 2 ustala się w wymiarze 42 godzin tygodniowo.

§ 9. Przepisy §§ 3—7 stosuje się odpowiednio do zatrudnienia techników dentystycznych.

§ 10. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Zdrowia: T. Michejda